



JUDICIAL SYSTEM MONITORING PROGRAMME
PROGRAMA MONITORIZASAUN SISTEMA JUDISIÁL

Sumáriu Kazu

Períodu Jullu 2013

Sumáriu prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Distritál Díli

Introdusaun

Durante fulan-Jullu 2013, JSMP monitoriza prosesu julgamentu kazu hamutuk 25 iha Tribunál Distritál Díli.

Kazu hirak ne'e kompostu husi krime ofensa ba integridade física simples 7, omisídiu agravadu 6, abuzu seksuál ba menór 3, abuzu puder no fraude fiskál 1, krime falsifikasaun agravadu no pekulatu 1, krime droga 1, kriem explorasaun ba jogu ilísitu 2, krime danu agravadu 1, krime pekulatu no kondusaun sem karta 1, krime burla simples 1 no krime ameasa 1.

Husi totál kazu 25 ne'e kazu hamutuk 17 mak tribunál konklui ona nia prosesu. Kazu 7 hetan kondensasaun ho pena prizaun, kazu 3 tribunál omologu, kazu 3 tribunál alsolve, kazu 4 mak hetan suspensaun ba prizaun no kazu 9 seluk sei kontinua prosesu.

Tuir mai deskrisaun sumáriu kompletu:

1. Kazu krime ofensa ba integridade física simples – Nú.139/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dra. Edite Palmira
Ministériu Públiku : Dr. Nelson de Carvalho
Defeza : Dr. Juvinal Yanes Freitas (estajiadu)
Konklusaun : Omologa

Iha 2 Jullu 2013, Tribunál Distritál Díli omologa prosesu ba kazu krime ofensa ba integridade física simples ne'ebé involve arguidu AdJF kontra JM hanesan vítima ne'ebé akontese maisumenu iha tinan 2012 nia laran, iha Distritu Ermera. Prosesu omologasaun ne'e realiza bazeia akordu ne'ebé parte sira ható'ó iha prosesu julgamentu nia laran.

Kazu ne'e akontese tanba vítima trata arguidu iha dalan públiku no arguidu nervouzu hodi baku vítima nia matan fukun.

Iha tribunál, vítima husu atu deziste tiha kazu ne'e maibé arguidu tenki selu indemnizasaun \$ 100.00. Hafoin rona tiha vítima nia ejizénsia, arguidu mós deklara katak nia prantu atu selu indemnizasaun ne'e.

Depois simu pedidu dezistencia ne'e tribunál omologa prosesu ne'e tanba krime ofensa ba integridade física simples hanesan krime semi públiku no nia prosedimentu kriminál depende ba keixa husi vítima.

2. Kazu krime abuzu seksuál ba menór – Nú. 669/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dra. Jaçinta Correia no Dra. Francisca Cabral (estajiada)
Ministériu Públiku : Dr. Nelson de Carvalho
Defeza : Dr. José da Silva
Konkluzau : Kondena ho pena tinan prizaun tinan 16.

Iha 3 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili prezide leitura akordaun no kondena arguidu ACB ho pena prizaun durante tinan 16 no selu kustus judisiál \$ 20.00 tanba provadu komete krime abuzu seksuál hasoru vítima NXV. Kazu ne'e akontese iha Distritu Ermera no wainhira kazu ne'e akontese vítima sei ho idade tinan 13.

Tribunál deskobre katak arguidu provadu kontra artigu 177 Kódigu Penál kona-ba abuzu seksuál ba menór konjuga ho artigu 35 (1) Kódigu Penál kona-ba krime iha konkursu tanba arguidu repete krime ne'ebé mak hanesan.

Ministériu Públiku akuza katak iha dia 16 Jullu 2011 maisumenus iha tuku 10:00 kalan, arguidu tula vítima ba igreja, maibé arguidu lori vítima ba fali Bairro Raikala. To'o iha ne'ebá arguidu buti netik vítima niaibun no hakoak metin vítima hodi halo relasaun seksuál ho lezada.

Tuir mai iha 21 Jullu 2011 maisumenus iha tuku 14:00 lorokraik arguidu tula tan vítima ba nia kolega mestri nia uma no kontinua halo relasaun seksuál ba vítima.

Tribunál konsidera katak tuir loloos arguidu iha obrigasaun proteje vítima, la'os kontra fali nia obrigasaun hanesan mestre atu hatudu dalan ne'ebé loos ba vítima hanesan nia aluna. Tribunál konsidera arguidu ninia hahalok hanesan violasaun ne'ebé mak grave tebes.

Bazeia ba konsiderasaun hirak ne'e tribunál konklui prosesu ne'e no kodena arguidu ba tinan 16 prizaun no selu kustu judisiáriu hamutuk US\$ 20.

3. Kazu krime ofensa ba integridade física simples – Nú. 107/C.Ord/2013/TDD¹

¹ Favor hare Komunikadu Imprensa JSMP ho titlu "Tribunál Distritál Díli kondena arguidu krime omísidiu agravadu ho natureza violénsia doméstika ho pena prizaun tinan 21 iha JSMP nia website: www.jsmp.tl

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dra. José Maria de Araújo
Ministériu Públiku : Dr. José Luís Landim
Defeza : Dr. Juvinal Yanes Freitas (estajiadu)
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1

Iha 4 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili kondena arguidu TdO ho pena prizaun fulan 6 maibé suspende ba tinan 1 tanba provadu komete ofensa simples ho natureza violénsia doméstika hasoru nia fen kaben JdC. Kazu ne'e akontese iha 22 Novembru 2010, iha Distritu Dili.

Tribunál prova katak arguidu uza *sock motor* baku vítima iha ain dala rua no vítima nia liman. Tanba ne'e tribunál konklui no kondena arguidu ba pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

4. Kazu krime omisídiu agravadu – Nú. 106/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dr. António do Carmo, Dr. Júlio Gantes, Dra. Jumiaty Freitas
Ministériu Públiku : Dra. Angelina Saldanha
Defeza : Dra. Olga Barreto
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun tinan 21

Iha 4 Jullu 2013 Tribunál Distritál Díli prejide leitura akordaun no kondena arguidu ASL ho pena tinan 21 prizaun tanba provadu komete krime omisídiu agravadu ho natureza violénsia doméstika hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha área Tasi Tolu, Distrito Dili.

Tribunál konklui prosesu ne'e, bazeia faktu sira ne'ebé produz durante julgamentu ne'ebé inklui konfisaun liu husi nia deklarasaun iha tribunál.

Durante produsaun ba prova arguidu deklarata katak iha lora 29 Janeiru 2013, arguidu rasik mak oho nia feen. Arguidu deklarata katak nia buti vítima nia kakorok no ho tudik sona iha vítima nia hirus matan to'o mate keda iha fatin akontesimentu.

Depois arguidu lori boraixa metan kesi vítima nia isin, hatama iha plástiku metan ida no lori ba soe iha Metiaut.

Relasiona ho kazu ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 139 Kódigu Penál kona-ba omisídiu agravadu konjuga ho artigu 35 Lei Nú. 7/2010, Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Depois avalia faktu sira ne'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena tinan 21 prizaun.

5. Kazu krime furtu agravadu no reseptasaun – Nú. 110/C.Ord/2012/TDD²

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dra. Jaçinta Correia, Dr. Paulo Texeira no Dra. Ana Fonseca
Ministériu Públiku : Dr. Oscar Tavares
Defeza : Dr. Manuel Exposto, Dr. Pedro Apariço
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2 no selu kustus judisiál \$ 150.00 kada ema.

Iha 4 Jullu no 30 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o prosesu julgamentu no lee akordaun ba arguidu na'in 6 ho inisiál CGS, LdSO, AT, SM, HPL no YC ne'ebé alegadu involve iha kazu krime furtu agravadu no reseptasaun.

Entre arguidu sira ne'e, AT no YC la marka prezensa tanba tribunál la hatene AT nia paradeiru no arguidu YC nu'udar sidadaun Singapura ne'ebé agora dadaun la iha Timór). Kazu ne'e akontese iha tinan 2007 nia laran.

Testemuña GdS hanesan funsionáriu MTCI (*Ministério Turismo Comércio e Industria*) depoimentu katak, iha 10 Jullu 2007 nia simu orientasaun hodi ba halo inspesaun ba sasan aat hirak ne'ebé atu exporta ba rai liur.

Rejultadu inspesaun ne'e la hetan fiu ne'ebé marka ho atributu Timor Telcom (TT) nian. Antes ne'e testemuña simu informasaun katak fiu marka TT lakon. Tuir testemuña katak MTCI seidak iha regulamentu klaru kona-ba sasan aat ka saukata sira.

Antes hato'ó alegasaun final, Minitieriu Públiku haktuir katak Despaixu Ministeriál kona-ba saida mak kontitui hanesan sasan aat/saukatas la klaru.

Ministériu Públiku mós deskobre katak arguidu CGS no LdSO mak na'ok fiu ho marka TT hodi ba fan. Entertantu arguidu SM no HPL mak simu no hola sasan aat/saukata inklui fiu marka TT husi labarik sira. Arguidu SM no HPL provadu sosa fiu marka TT ho objetivu atu exporta ba Nasaun Singapura.

Iha alegasaun finál Ministériu Públiku (MP) husu ba tribunál atu kondena arguidu SM, HPL no YC ho pena multa hamutuk US \$ 300.00 no kada lora sei selu US\$ 2.00 durante lora 150 nia laran.

² Favor hare informasaun kona-ba akuzasaun iha JSMP nia Website: www.jsmp.tl iha parte públikasaun : Súmariu Kazu Fulan Abril, Maiu, Juñu 2013.

Maibé ba arguidu na'in 2 seluk (SGS no LdSO) ne'ebé na'ok fiu, MP husu atu tribunál aplika suspensaun ba pena prizaun, tanba arguidu na'in rua la iha kondisaun sufsiente atu aplika pena multa tanba sira servisu hanesan xofer no ajuda iha ofisina.

Antes ne'e, MP akuza arguidu CGS, LdSO, no AT kontra artigu 363 Kódigu Penál Indonézia konjugadu ho artigu 252 Kódigu Penál TL kona-ba krime furtu agravadu. Enkuantu arguidu SM, HPL no YC kontra artigu 481 Kódigu Penál Indonezia konjugadu 271 Kódigu Penál TL kona-ba reseptasaun simples.

Iha parte seluk, defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu sira, tanba bazeia rejultadu inspesaun la hetan fiu ne'ebé marka ho atributu TT, maibé iha deit fiu riti. Aliende ne'e fiu ne'ebé arguidu na'in 2 na'ok iha kondisaun aat tanba tabelo hela ona iha dalan.

Defeza mós husu ba tribunál atu haruka governu fó fila fali arguidu SM nia sasan aat/saukata ne'ebé sira prende tanba Diploma/Despaxu Ministeriál kona-ba sasan aat/saukas hirak ne'e la klaru.

Tribunál konklui katak arguidu CGS, LdSO no AT provadu tesi fiu marka TT ne'ebé tabelo hela iha Becora. Tribunál mós prova katak arguidu SM no HPL mak sosa fiu husi labarik sira no depois ba fan fali ba arguidu YC hodi exporta ba Singapura.

Bazeia faktu provadus hirak ne'e, tribunál kondena arguidu na'in 3 ho pena prizaun tinan 1 maibé suspende ba tinan 2 tuir artigu 363 Kódigu Penál Indonezia kona-ba krime furtu (na'ok). Artigu ne'e nia moldura penál kma'an liu kompara ho artigu 252 Kódigu Penál Timor Leste ne'ebé defini mós kona-ba krime furtu.

Tuir prinsipiu lei penál (prinsipiu retroativa) katak bainhira eziste artigu rua ne'ebé defini kona-ba krime hanesan tribunál tenke aplika pena ne'ebé favorese liu ba arguidu.

Tuir mai, arguidu SM no HPL kondena ho pena prizaun tinan 1 maibé suspende ba tinan 2 tuir artigu 271 Kódigu Penál TL kona-ba reseptasaun simples tanba favorese liu arguidu. Aliende ne'e, tribunál kondena mós arguidu na'in rua ne'e selu kustus judisiál kada ema ida hamutuk \$ 150.00.

6. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples - Nú. 142/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál : Singulár

Juis : Dra. Ana P. Fonseca, Dra. Jacinta Correia no Dra. Francisca Cabral

Ministériu Públiku : Dr. Oscar Tavares

Defeza : Dr. José da Silva

Konkluziun : Sei kontinua prosesu

Iha 4 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili julga kazu ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu RJ hosoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha 1 Maiu 2013, iha Caicoli, Distritu Dili.

Ministériu Públiku akuza katak iha 01 Maiu 2013, arguidu no vítima deskuti malu kona-ba arguidu simu ka atende telefone subar-subar ho ema seluk. Tanba ne'e vítima rasta arguidu nia faru no obriga atu hatene se mak telefone maibé arguidu reazem no tuku iha vítima nia rentos, buti no tuku iha vítima nia hirus-matan. Aktu hirak ne'e rezulta vítima sente moras.

Relasiona ho faktu hirak ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu tuir artigu 145 Kódigu Penál no artigu 35 (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia arguidu rezeita faktu sira ne'e. Arguidu deklara katak nia la tuku no buti vítima maibé arguidu dudu deit. Entertantu vítima kontinua mantein faktu sira iha akuzasaun laran.

Iha alegasaun final, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu aplika pena multa \$150.00 no kada loron arguidu selu \$1.00.

Iha parte seluk, defeza husu ba tribunál absolve arguidu. Pozisaun ne'e bazeia ba deklarasaun arguidu nian nomós la iha testemuña ida mak hare aktu ne'e tuir saida mak Ministériu Públiku demonstra iha audiénsia laran.

Depois rona tiha alegasaun husi parte sira tribunál marka fali ba 8 Jullu 2013, tuku 14:00 lorokraik hodi rona desizaun final.

7. Kazu krime omisídiu agravadu – Nú. 698/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dr. Duarte Tilman
Ministériu Públiku : Dr. José Luís Landim
Defeza : Dr. Fernando Lopes de Carvalho
Konkluziun : Kondena pena prizaun tinan 26 no tinan 24

Iha 5 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili prezide julgamentu leitura sentensa ba kazu omisídiu agravadu hasoru Alçino Mendes Pereira, Marcos Martins no Orlando Ximenes.

Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu Alçino Mendes Pereira no Marcos Martins da Costa ho tinan 26 prizaun no arguidu Orlando Ximenes ho tinan 24 prizaun.

Tribunál deskobre katak arguidu sira provadu halo planu no prepara samurai ida no tudik antes ezejuta krime omisídiu hasoru vítima sira iha Garden Beach Hotel.

Faktus provadus hirak ne'e produz liu husi deklarasaun husi arguidu no depoimentu husi testamuña sira.

Antes ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu sira kontra artigu 138 no 139 Kódigu Penál kona-ba omisídiu simples no omisídiu agravadu.

8. Kazu abuzu poder no fraude fiskal 02/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dra. Jacinta Correia, Dr. Júlio Gantes no Dr. Antonio do Carmo
Ministériu Públiku : Dra. Glória Alves
Defeza : Dr. Cancio Xavier no Dr. Olga Barreto Nunes
Konkluzau : Kontinua ba 25 Jullu 2013, tuku 14:00 lorokraik

Iha 9 Jullu 2013, Tribunál Distritál Díli kontinua julga kazu abuzu puder no fraude fiskál ho agenda hato'o alegasaun oral. Kazu ne'e involve arguidu FdCSB no PMM ne'ebé maisumenuz akontese iha 2009.

Iha alegasaun finál Ministériu Públiku husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé justu ba arguidu FdCB tuir artigu 297 Kódigu Penál ne'ebé akuza ba nian.

Iha kazu ne'e Ministériu Públiku deskobre katak arguidu nu'udar Direitór Jerál Finansas aprova karta husi Ministériu Edukasaun hodi sosa kareta kamioneta tolu ho objetivu atu fasilita programa merenda eskolár ba empreza Tiara Suplai ho valór US\$ 90.000.00. Maske nune'e, empreza Tiara Suplai iha nia kna'ar lor-loron la'os atu exporta no importa kareta.

Ministériu Públiku akuza arguidu PMM ho artigu 314, alinea (c) Kódigu Penál kona-ba fraude fiskal tanba impreza Tiara Suplai ninia funsaun la'os atu importa kareta maibé fa'an sasan jerál.

Tanba ne'e Ministériu Públiku konisdera arguidu nia hahalok ne'e ilegal no kontra lei. Aleinde ne'e arguidu mós la selu taxa ba estadu depoisde manan tender refere.

Defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu tanba konsidera katak prosesu la'o tuir prosedimentu ne'ebé eziste iha sistema aprovizionamentu desde faze hatama dokumentus, prosesu selesaun dokumentu ne'ebé involve kompañia lima mak kompete iha tender refere.

Aleinde ne'e, avaliasaun ba dokumentus sira iha prosesu ne'e mai husi ekipa avaliasaun ne'ebé independente no profesionál. Tanba ne'e nu'udar direitór jerál arguidu FdCB asina deit wainhira prosesu avaliasaun hotu.

Faktus fundamental sira ne'e hato'ó husi testemuña hirak ne'ebé depoimenta iha audiénsia julgamentu ne'e mai husi ekipa juri, ekipa inspesaun no husi Alfandega rasik.

Defeza mós argumenta katak krime fraude fiskál ne'ebé Ministériu Públiku akuza ba arguidu PMM la apropriadu tanba desde inisiu to'o remata arguidu la viola nia dever nu'udar ema ne'ebé manan tender ba kareta ne'ebé tenke sosa bazeia ba akordu entre governu ho kompania Tiara Suplai. Ne'e duni hahalok ne'ebé arguidu PMM komete la kontra artigu 314 Kódigu Penal.

Hafoin avalia faktu no prosesu tomak ne'ebé asociadu iha kazu ne'e, iha 25 Jullu 2013, tribunál konklui hodi absolve arguidu FdCSB no kondena arguidu PMM ho pena prizaun tinan 1 maibé suspende ba tinan 2, inkui selu taxa judisiál US\$ 100.00.

Tribunál mós husu ba arguidu PMM fó fali osan estadu ninian hamutuk US\$ 22.500 tanba halo falsifikasaun folin kareta kamioneta 3 ne'ebé nia sosa.

9. Kazu falsifikasaun agravadu no pekulatu – Nú. 40/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dra. Ana Paula Fonseca Dra. Jaçinta Correia no Dr. Julio Gantes
Ministériu Públiku : Dra. Oscar Tavares
Defeza : Dr. José Pedro Camoes
Konkluzau : Kontinua ba 25 Jullu 2013, tuku 10:00 dader

Iha 10 Jullu 2013, Tribunál Distritál Díli prezide julgamentu ho agande apresenta alegasaun oral ba kazu falsifikasaun agravadu ne'ebé involve arguidu JJMdC, DPdC no RdCP hasoru Estadu Timor-Leste. Kazu ne'e maiumenuz akontese iha 2009 nia laran.

Ministériu Públiku haktuir katak la iha dúvida ba provas sira ne'ebé produz ona durante julgamentu. Ministériu Públiku konvensidu katak arguidu sira nu'udar funcionáriu iha Ministériu Finansas, falsifika asinaturu hodi haruka orsamentu sira ne'ebé la pertense ba arguidu sira ninia número konta bankaria.

Ministériu Públiku deskobre katak arguidu JJMdC uza orsamentu hamutuk US\$346, 712.33 hodi halo konstruksaun ba ninia uma privadu iha Lospalos no osan balun uza hodi sosa kareta ba arguida RdCP maski arguidu sira hatene katak osan ne'e mai husi atividade kriminál ne'ebé hamósu prezuiju boot ba Estadu Timor-Leste.

Faktus sira ne'e fundamentu no klaru tanba mai husi dokumentu orijinál no direktamente husi Ministériu Finansas no reforsa liutan husi depoimentos testemuña sira ne'ebé hala'o servisu iha Ministériu Finansas.

Iha audiénsia arguidu sira la hatudu faktu ruma ne'ebé fundamenta kona-ba orsamentu US\$346, 712.33 ne'e nia fontes mai husi ne'ebé. Arguida RdCP nu'udar arguidu JJMdC nia feen, deklara katak, orsamentu sira ne'e mai duni husi arguidu JJMdC nia fatin servisu.

Ministériu Públiku akuza arguidu sira kontra artigu 295 alinea (1 no 3), artigu 304 alinea (1no 2) no artigu 313 alinea (1) letra (a) Kódigu Penál “*kona-ba krime pekulatu, falsifikasaun agravada no brankeamentu kapitál.*”

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu tribunál atu kondena arguidu JJMdC ho pena tinan 10 prizaun, arguidu DPdC tinan 6 prizaun no arguida RdCP ba tinan 5 prizaun.

Iha parte seluk, defeza husu tribunál atu fó kastigu ne'ebé justu ba arguidu sira, liu-liu JJMdC no RdCP tanba arguidu sira nu'udar feen-la'en no sira iha oan na'in 5.

Defeza argumenta katak wainhira tribunál kondena arguidu sira bazeia Ministériu Públiku nia alegasaun, sei prejudika mós interese no futuro labarik sira nian tanba nia inan aman iha hotu prizaun.

Hafoin rona tiha alegasaun finál no argumentu husi parte sira, tribunál suspende julgamentu ba iha 26 Jullu 2013 ho agenda hato'ó leitura sentente. Iha 26 Jullu 2013, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu Joaquim José Madeira da Cruz, ho pena tinan 11 prizaun, arguidu Domingos Paixão da Cruz kondena ho pena tinan 6 prizaun, no arguida Rosalina da Conceição Pinto kondena ho pena tinan 4 fulan 6 prizaun.

Tribunál mós kondena arguidu sira selu indemnizasaun hamutuk \$ 346, 713,33 ba Estadu, prende uma ne'ebé arguidu sira hari'i iha Distritu Lospalos kareta pajero ne'ebé sira sosa.

10. Kazu krime droga - Nú. 120/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dra. Edite Palmira Dra. Jacinta.C, Dr. Julio Gantes
Ministériu Públiku	: Dra. Oscar Tavares
Defeza	: Dr. Cançio Xavier
Konkluzaan	: Kondena ho pena prizaun tinan 14 no tinan 8

Iha 11 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili prejide leitura akordaun ba kazu krime droga ne'ebé involve arguidu Edi Prasetyo no Hany Haryawan husi Kute Bali.

Depois avalia prosesu tomak tribunál kondena arguidu Edi Prasetyo ho pena tinan 14 prizaun no arguida Heny Haryawan ho pena tinan 8 prizaun.

Antes ne'e Ministériu Públiku akuza katak iha dia 19 Novembru 2012, arguida Heny Haryawan atu lori sai droga ba Bali. Maibé wainhira atu "*check in*" iha aeroportu internasionál Nicolau Lobato Dili, equipa imigrasaun deteta no hetan droga kilo lima (5) iha arguida nia mala laran. Droga ne'e arguidu Edi Prasetyo lori husi Colombia iha 13 Novembru 2012, no iha loron 18 Novembru 2012 arguidu intrega ba arguida iha Hotel Colmera atu lori ba Bali.

Alende materia droga kilograma 5 ne'e, Ministériu Públiku hetan mós pasporte ne'ebé hatudu viajem no movimentasaun arguidu husi Timor Leste ba Colombia –Singapura no fila fali mai Timor Leste.

Ministériu Públiku akuza arguidu no arguida nu'udar autór materiál ba kazu krime droga kontra artigu 81 Lei Nú 22/1997, kona-ba Lei Narkotika Indonesia no konjunta ho artigu 165 Konstitusaun RDTL.

Bazeia ba faktu sira ne'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu Edi Prasetyo ho pena prizaun tinan 14 no Hany Haryawan ho pena prizaun tinan 8.

Relasiona ho akordaaun ne'e, advogadu hanoin katak sei hato'ó rekursu ba tribunál rekursu.

11. Kazu krime abuzu seksuál ba menór – Nú. 397/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dr. Antonino Gonçalves (reprezenta juis koletivu)
Ministériu Públiku : Dra. Gloria Alves
Defeza : Dra. Laura Valente Lay
Konkluzau : Adia ba 31 Outobru 2013, tuku 09:00 dader

Iha loron 15 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili adia prosesu julgamentu ba kazu krime abuzu seksuál ba menór ne'ebé involve arguidu CMFX hasoru vítima RB. Prosesu ne'e adia tanba vítima no testemuña sira la marka prezensa iha tribunál.

Tanba krime ne'e nia natureza no involve vítima menoridade, tanba ne'e nia prosesu julgamentu taka ba públiku.

12. Kazu krime explorasaun ba jogu ilísitu – Nú. 414/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dra. Ana Paula Fonseca
Ministériu Públiku : Dr. Rainato Bere Nahak
Defeza : Dr. Manuel Amaral (estajiadu)
Konkluzau : Adia ba 2 Setembru 2013, tuku 14:00 lorokraik

Iha loron 15 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili adia prosesu julgamentu bazeia ba pedidu husi Ministériu Públiku tanba arguidu la marka nia prezensa.

Mesmu nune'e, Ministériu Públiku la mensiona razaun arguidu ne'e la marka prezensa. Kazu ne'e involve arguidu nain 6 ho inisial:AD, OA, AS, AM, JP, no JdS.

Ministériu Públiku haktuir katak arguidu JP nia deklarasaun importante hodi deskobre provas tanba iha momentu ne'ebá arguidu JP mak simu kupon husi arguidu AD. Tanba razaun ne'e Ministériu Públiku husu atu marka fali julgamentu ba loron seluk.

Bazeia ba pedidu ne'e tribunál marka fali orariu julgamentu ba 2 Setembru 2013, tuku 14:00 lorokraik.

13. Kazu krime abuzu seksuál ba menór – Nú. 178/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dra. Edite Palmira, Dr. Antonino Gonçalves no Dra. Francisca Cabral
Ministériu Públiku : Dr. José Luis Landim
Defeza : Dra. Marçia Sarmiento
Konkluzau : Absolve³

Iha loron 15 no 30 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili prezide julgamentu no hato'ó leitura akordaun ba kazu abuzu seksuál ne'ebé involve arguidu DF hasoru nia oan rasik.

Ministériu Públiku akuza katak iha tinan 2010 nia laran, arguidu prátika aktu abuzu seksuál hasoru vítima iha dapur no tuir fali iha kuartu laran. Aktu ne'e akontese wainhira vítima sei iha tinan 10.

Durante julgamentu arguidu nega totál faktus ne'ebé akuza hasoru arguidu no lezada mós deklarara kontrariu ho faktus sira ne'eb'e hakerek iha akuzasaun.

Antes ne'e iha prosesu julgamentu, testemuña JD depoimenta katak vítima hato'o keixa ba nia katak arguidu obriga vítima halo relasaun seksuál, nune'e testemuña ba hato'o keixa iha polísia.

Tanba faktu sira ne'e kontrariu ba malu, iha prosesu julgamentu tribunál deside halo "akareasaun" entre testemuña, lezada. "Akareasaun" hanesan tipu prova ida iha tribunál ne'ebé juis husu testemuña hanesan konfrontasun sira-nia faktu ka deklarasaun.

Depois hala'o tiha prova akareasaun, tribunál nafatin iha dúvida (*In dubio pro reo*), tanba ne'e iha 30 Jullu 2013 tribunál konklui prosesu ne'e no absolve arguidu.

14. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples – Nú. 375/C.Ord/2011/TDD

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dra. Jaçinta Correia
Ministériu Públiku : Dra. Gloria Alves
Defeza : Dr. Fernando Lopes de Carvalho

³ Favor lee pozisaun JSMP nian relaciona ho kazu ne'e iha komunikadu imprensa ne'ebé publika iha 7 fulan Agostu 2013 no sumariu kazu kona-ba violencia bazeia ba jeneru edisaun Jullu 2012 iha webiste JSMP: www.jsmp.tl

Konkluzauñ : Kontinua ba 25 Jullu 2013, tuku 09:00 dader

Iha 16 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu AL hasoru nia feen. Kazu ne'e akontes iha 22 Jullu 2012 iha Distritu Dili.

Ministériu Públiku akuza katak arguidu basa, riba vítima ba kama leten, nune'e vítima halai sae armáriu leten. Arguidu duni tuir vítima hodi rasta vítima too vitima monu no kontinua tuku vítima. Aktu ne'e rezulta vítima nia ulun bubu. Kazu ne'e akontese tanba vítima atu lori TV no DVD ba iha nia inan aman sira.

Bazeia faktu sira Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Pénal kona-ba ofensa ba integridade fizika simples konjuga ho 35 Lei Kontra Violensia Doméstika.

Arguidu deklara katak vítima la halai sae ba armáriu leten no nia la tuku vítima maibé arguidu rekoñese katak nia basa duni vítima iha hasan. Mesmu nune'e, arguidu arepende ba ninia hahalok no deklara katak agora dadaun vítima servisu hela iha Irlandia.

Testemuña FL nu'udar arguidu nia alin hakiak, uza direitu atu nonook bazeia ba artigu 125 Kódigu Prosesu Penál.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu atu tribunál aplika pena multa. Entertantu defeza husu absolve arguidu tanba wainhira kazu ne'e akontese Lei Kontra Violénsia Doméstika seidak *entra em vigor*.

Hafoin rona tiha parte sira nia alegasaun final, tribunál marka fali julgamentu ba iha 25 Jullu 2013, tuku 09:00 dader.

15. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples - Nú. 156/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Jaçinta Correia
Ministériu Públiku	: Dr. Nelson de Carvalho
Defeza	: Dr. Leonídio Marques (estajiadu)
Konkluzauñ	: Kondena ho pena prizaun fulan 6 suspende tinan 2

Iha 17 no 29 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o prosesu julgamentu no lee leitura sentensa ba kazu ofensa simples ho natureza violénsia doméstika.

Depois avalia prosesu tomak tribunál kondena arguidu SFE ho pena prizaun fulan 6 maibé suspende ba tinan 2 tanba provadu halo ofensa hasoru nia feen. Tribunál prova katak arguidu tuku dala 2 iha vítima nia tilun hun to'o ran sai no tebe vítima too monu ba rai.

Ministériu Públiku akuza katak iha loron 25 Maiu 2011, maisumenus tuku 10:00 dader, arguidu hamutuk ho nia feen no oan ho idade fulan 9 ba ku'u kafé iha toos. Iha toos, arguidu tuku iha vítima nia tilun hun to'o ran sai. Aliende ne'e arguidu mós tuku iha vítima nia kotuk laran, tebe, dudu to'o vítima monu ba rai.

Arguidu deklarara katak derepente deit nia baku vítima maske vítima la halo sala ruma. Depois baku vítima, arguidu halai ba fó hatene iha vítima nia família. Arguidu halai tanba tauk haree vítima nia tilun raan.

Depois fulan 4 husi akontesimentu ne'e, sira diak malu fali tanba rezolve ona liu husi mekanismu tradisionál. Iha prosesu ne'e arguidu fó sala tais no husu deskulpa ba família tomak no ba vítima no promete sei la halo tan iha futuro.

Depois rona tiha arguidu ninia deklarasaun, tribunál konfirma fila fali faktu sira ne'e ho vítima. Vítima deklarara katak arguidu basa, tuku, dudu, no tebe dala 1 too monu ba rai. Depois arguidu halai husik hela vítima no sira nia oan.

Família no polísia mak ajuda lori vítima ba óspital. Vítima deklarara katak tanba arguidu husu osan hodi hola sigaru, maibé vítima dehan osan la iha, tanba ne'e arguidu halo ofensa hirak ne'e. Meske nune'e, vítima mós konfirma katak sira diak malu ona.

Antes ne'e iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu atu aplika suspensaun ba pena prizaun maibé tenki haree mós ba sirkunstansia sira. Entretantu, defeza husu tribunál toma atensaun ba sirkunstansia atenuantes.

Depois rona tiha partes sira nia deklarasaun no alegasaun final, iha 29 Jullu 2013, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 maibé suspende tinan 2.

16. Kazu krime ofensa ba integridade física simples - Nú. 176/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dra. Edite Palmira, Dr. Paulo Texeira no Dr. Argentino Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Nelson de Carvalho
Defeza	: Dra. Olga Barreto
Konkluzau	: Omologa

Iha 17 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o julgamentu no imediatamente omologa kazu ofensa simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu MMM hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha 13 Maiu 2010, iha Distritu Ermera.

Ministériu Públiku akuza katak arguidu aperta vítima nia kakorok, silu vítima nia liman too vítima monu ba rai no rezulta vítima nia ain kanek.

Depois vítima halai ba mota laran, arguidu nafatin tuir vítima no kontinua tuku iha vítima nia kotuk laran, rasta vítima nia fuk, tuku vítima nia kabun nomós tolok vítima. Iha momentu kazu ne'e akontese vítima isin rua fulan 8 nia laran.

Bazeia ba faktu sira ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-ba maus tratus ba konjuje maibé depois altera fali ba artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples tanba kazu ne'e akontese dala ida deit iha 13 Maiu 2010. Arguidu deklarata katak nia basa duni iha vítima nia hasan loos no ibun no rasta vítima nia fuk. Arguidu deklarata katak motivu husi akontesimentu tanba vítima la kohi lori sira oan ba vizita vítima nia prima ida iha Eskola Tekniku Vokasionál ETIKA. Aleindearguidu mós nervozu tanba arguidu nia banin mane duni sira sai husi uma.

Entertantu vítima deklarata katak arguidu baku iha nia ulun too kanek no baku iha kotuk laran. Vítima hatutan katak iha mota laran, arguidu rasta nia fuk nune'e arguidu nia liman kona iha nia kabun la'os direktamente tuku iha vítima nia kabun.

Depois Ministériu Públiku (MP) no defeza husu atu tribunál altera krime maus tratus ba konjuje ba krime ofensa simples tanba kazu ida ne'e akontese dala ida no inkus mai tribunál omologa kazu ne'e. Omolagasaun ne'e bazeia ba konsiderasaun katak kazu ne'e akontese antes Lei Kontra Violénsia Doméstika *entra em vigor*. Nune'e MP husu atu tribunál omologu kazu ida ne'e no defeza husu tribunál absolve arguidu husi krime ida ne'e.

17. Kazu krime danu agravadu - Nú. 439/C.Ord/2011/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Antonino Gonçalves, Dr. Paulo Texeira no Dra. Francisca Cabral
Ministériu Públiku	: Dr. Oscar Tavares
Defeza	: Dr. Manuel Exposto
Konkluzau	: Sei kontinua prosesu

Iha loron 18 no 30 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o julgamentu ba kazu danu agravadu ne'ebé involve arguidu RS no AdS. Kazu ne'e akontese iha 29 Abril no 10 Juñu 2010, iha Edifisiu Kultural Indonezia (*Kantor Kebudayaan Indonesia*) Bidau Akadiruhun, Dili.

Ministériu Públiku akuza katak iha 29 Abril no 10 Juñu 2010, iha kalan hanesan bain-bain, arguidu na'in rua hemu tua too lanu no husu osan ba ema. Iha momentu ne'eba, arguidu na'in rua hakbesik-an ba *Kantor Kebudayaan Indonesia* iha Bidau-Akadiruhun no tuda vidru(kuadru) avizu ne'ebé partensia ba *Kantor Kebudayaan Indonesia* too rahun.

Iha audensia arguidu na'in rua rezeita totál akuzasaun no deklarata katak iha loron akontesimentu sira la lanu, la husu osan ba ema no la tuda vidru ne'ebé partensia ba *kantor kebudayaan Indonesia* too rahun. Momentu ne'ebá polisia kaptura sira sein esplikaun ruma.

Testemuña AS ne'ebé viziñu ho *Kantor Kebudayaan Indonesia* depoimentu katak iha sira nia bairro sempre akontese problema tuda malu, ema lanu no nia uma sempre hetan tuda.

Iha kalan mós ema balun inklui arguidu na'in 2 ba iha nia uma hodi husu osan atu sosa tua. Dalaruma testemuña fo osan \$ 2.00, ka \$ 3.00 mesmu ho laran todan nune'e nia la hetan problema. Maibé relasiona ho vidru rahun ne'e, testemuña depoimentu katak nia la haree ho matan sé mak tuda rahun.

Kazu ne'e depois adia fali iba 30 Agostu 2013, maibé tribunál la konsege halao julgamentu tanba testemuña na'in 2 no vítima na'in 1 la marka prezensa.

Testemuña na'in 2 ne'e tribunál hakarak rona sira nia depoimentu tanba sira mak momentu ne'ebá halo hela seguransa iha fatin akontesimentu.

Maske nune'e tribunál la konsege notifika sira tanba telemovel la ativu no tribunál la hatene sira nia paradeiru. Enkuantu vítima husi *Kantor Kebudayaan Indonesia*, antes loron julgamentu manda ona karta ba tribunál katak nia okupadu iha loron determinadu.

18. Kazu krime ofensa ba integridade fízika simples - Nú. 475/C.Ord/2010/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Antonino Gonçalves
Ministériu Públiku	: Dr. Hipolito Santa
Defeza	: Dr. Juvinal Yanes Freitas (Estajiadu)
Konkluzau	: Absolve

Iha loron 18 no 22 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o prosesu julgamentu no konklui prosesu ba kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguida AMdJ hasoru vítima MS no AB nu'udar arguidu nia inan no avo. Kazu ida ne'e akontese iha 11 Novembru 2009, iha Becora-Dili.

Tribunál absolve arguida tanba deskobre katak arguida sofre moras mental (bulak). Faktu ne'e hetan husi deklarasaun husi vítima na'in rua ne'ebé deklara katak arguida momentu ne'ebá sofre moras mental ka bulak.

Kazu ne'e akontese tanba vítima AB hirus = arguida atu la bele sunu arguida nia oan nia roupa. Nune'e arguida hirus no tuku vítima AB iha kabas no kotuk laran, inklui tebe iha vítima AB nia kidan.

Liu tia AB konta tuir akontesimentu ne'e ba MS nu'udar arguida nia inan, nune'e vítima MS basa vítima dala ida. Tanba ne'e arguida nervoza no rakut MS no riba malu ba rai. Aliende rakut arguida mós tata iha vítima MS nia kakorok too metan.

Vítima na'in rua deklara mós katak sira diak malu ona liu husi kustume hanesan fó sala fahi ida no osan \$ 100.00.

Bazeia ba faktu provadus hirak ne'e, tribunál konklui hodi absolve arguida husi kazu ne'e.

19. Kazu krime pekulatu de uzu no kondusaun sem karta - Nú. 141/C.Ord/2011/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Ana Paula Fonseca
Ministériu Públiku	: Dr. Oscar Tavares
Defeza	: Dr. Fernando Lopes de Carvalho
Konkluzaan	: Sei kontinua prosesu

Iha loron 18 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o prosesu julgamentu ba arguidu BdCA no AG ne'ebé involve iha krime pekulatu de uzu no krime kondusaun sein karta.

Ministériu Públiku akuza katak iha 6 Janeiru 2013, miasoumenus iha tuku 20:00 kalan, arguidu BdCA (xofer iha Prokuradoria Geral da República) uza kareta estadu ne'ebé partensia ba Prokuradoria Geral de República nian hamutuk ho arguidu AG (nu'udar mane-foun husi arguidu BdCA) no arguidu BdCA nia oan na'in 2 hemu serveija iha Motael, Dili.

Depois hemu sira fila ba uma no to'o iha Casa Europeia nia oin, atu ultrapasa konteiner ida ne'ebé para hela iha dalan ibun. Maibé sira la konsege ultrapasa tanba ho velocidade maka'as tanba ne'e sira ba xoke fali moru Casa Europeia nian no rezulta kareta roda 4 halis ba fali Palácio do Governu no kontrariu ho diresaun ne'ebé sira atu ba. Insidente ne'e rezulta kareta ne'ebé sira lori aat total.

Durante investigasaun deskobre ktak iha kareta laran iha serveija kalen 4; 2 seluk nanotak ona. Kareta refere hadia fali no gasta osan hamutuk \$ 2.80000.

Ministériu Públiku alega katak arguidu BdCA uza kareta ne'ebé partensia ba estadu no liu ona oras servisu. Tanba instrusaun husi PGR atu arguidu uza kareta iha tempu servisu no bele lori ba rai kareta iha uma maibé la bele uza.

Arguidu BdCA mós hatene katak arguidu AG la iha karta kondusaun maibé arguidu fo kareta ba AG konduz/lori.

Bazeia ba faktu sira ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu BdCA kontra artigu 296 Kódigu Penál kona-ba Pekulatu de Uzu no arguidu AG kontra artigu 207 Kódigu Penál kona-ba kondusaun sem karta.

Iha alegasaun final, Ministériu Públiku husu ba tribunál kondena arguidu BdCA ho pena prizaun no selu indemnizasaun \$ 2. 800.00 tuir gastus ne'ebé estadu hasai hodi (hadia) fali kareta refere, enkuantu arguidu AG husu ba tribunál atu suspende nia husi prizaun.

Defeza husu atu tribunál haree kondisaun arguidu BdCA no fó tempu to'o arguidu iha kapasidade bele selu indemnizasaun refere.

Depois rona tiha alegasaan final, tribunál marka fali agenda julgamentu ba 29 Jullu 2013, tuku 14:00 lorokraik.

20. Kazu krime omisídiu agravadu no ofensa ba integridade fízika simples-Nú. 73/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dra. Edite Palmira, Dr. Júlio Gantes, Dr. Argentino Nunes
Ministériu Públiku	: Dra. Gloria Alves
Defeza	: Dr. Angelo Neves (Advogadu Privadu)
Konkluzau	: Sei kontinua prosesu

Iha 23 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o julgamentu ba kazu omisídiu agravadu no ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu PdS, TdCP, JHM, AM, FTDS hasoru matebian vítima JG. Kazu ne'e akontese iha 25 Feveireiru 2013 iha Aitarak Laran, Dili.

Ministériu Públiku akuza katak antes arguidu sira oho vítima JG arguidu sira involve krime ofensa ba integridade fizika simple hasoru vítima CB tanba CB tolok ema no arguidu sira TdCP no JHM sente-an. Tanba ne'e arguidu na'in 5 ne'e halo agresaun hasoru CB no arguidu sira (TdCP no JHM) uza korenti baku iha vítima nia ulun, tuku, tebe rasta vítima nia faru too vítima monu ba rai.

Tanba ne'e, matebian JG interven hodi sori/haketak, maibé arguidu sira halo atake hasoru JG no ho tudik sona vítima JG no rezulta vítima mate kedas iha fatin akontesementu.

Vítima CB deklara tan katak iha momentu ne'ebá nia halai no rona matebian hakilar, maibé la haree ho matan sé mak sona matebian maibé vítima deskonfia arguidu PdS mak oho matebian.

Testemuña FP nu'udar memeburu PNTL ne'ebé momentu ne'ebá hala'o hela patrullamentu ho membru PNTL seluk depoimentu katak wainhira sira to'o iha Aitarak Laran iha Palácio Prezidente, sira haree ema halai ba mai. Tanba ne'e, sira buka tuir no kaptura ema ne'e. Momentu ne'eba testemuña sira prende mós tudik ida iha arguidu PdS nia liman.

Testemuña hatutan katak depois sira kaptura PdS haree ema barak duni malu. Ema sira ne'e balun halai ba testemuña sira no intrega aan. Depoisde halo investigasaun deskobre katak sira mak involve iha krime ofensa no komete omisídiu agravadu hosoru vítima sira.

Depois rona tiha depoimentu husi testamuña tribunál adia fali julgamentu ba 02 Agostu 2013, tuku 14:00 lorokraik.

21. Kazu krime burla simples - Nú. 384/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. António do Carmo
Ministériu Públiku : Dra. Gloria Alves
Defeza : Dra. Laura Valente Lay
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun tinan 2 6 no indemnizasaun \$
11.330.00

Iha 23 no 31 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o prosesu julgamentu no konklui hodi kondena arguida RS ho pena tinan 2 fulan 6 prizaun no selu indemnizasaun \$ 11.330.00.

Arguida provadu halo kombransa illegal ba vítima na'in 150 iha tinan 2010 nia laran durante krize 2006. Arguida promesa ba vítima sira katak arguida sei ajuda sira hodi simu rekoperasaun IDP's.

Testamuña balun ne'ebé tribunál bolu ba depoimenta katak iha momentu ne'ebá arguida mak prezenta aan nu'udar funsináriu iha MSS (Ministériu Solidariedade Sosiál) no pruntu ajuda atu vítima sira hetan lalais ajudus refere maibé ho kriteria vítima sira tenki selu nia kole.

Testemuña sira balu entrega osan \$ 50.00, balun \$ 100.00 no \$ 200.00. Maibé depois kobra tiha, arguida taka nia telemovel no testemuña sira la hatene nia paradeiru. Testemuña sira halo konfirmasaun iha MSS kona-ba RS nia funsaun no MSS konfirma katak RS oras laos ona

funسیونáriu MSS no MSS mós la hatene arguida nia paradeiru. To'ó agora sira seidak hetan ajudus no osan arguida la fó fila.

Iha alegasaun final, Ministériu Públiku husu atu tribunál kondena tinan 3 prizaun efetiva tanba arguida provadu bosok no deklarata katak nia hanesan funسیونáriu MSS. Maibé sé karik la aplika pena prizaun husu atu aplika pena multa.

Iha parte seluk, defeza husu atu absolve arguida tanba momentu vítima sira entrega osan la iha resibu hodi sai hanesan evidénsia.

Depois rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguida ho pena prizaun tinan 2 fulan 6 prizaun no selu indemnizasaun US\$ 11.330.00.

22. Kazu krime explorasaun ba jogu ilísitu - Nú. 174/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dra. Edite Palmira
Ministériu Públiku : Dr. Vicente Brites
Defeza : Dr. Juvinal Yanes Freitas (Estajiadu)
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun fulan 6 maibé suspende tinan 2 no selu taxa \$ 10.00

Iha 23 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili konklui julgamentu ba kazu krime explorasaun ba jogu ilísitu ne'ebé involve arguidu JdSC.

Bazeia provas ne'ebé produz durante julgamentu tribunál konklui no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 maibé suspende ba tinan 2 no selu taxa judisiariu \$ 10.00.

Antes ne'e Ministériu Públiku akuza katak iha 23 Fevereiro 2011, maisumenus iha tuku 18:00 lorokraik, polísia kaptura arguidu tanba fan hela kupon iha Matadouro, besik STAE. Iha atusaun ne'e, polisia mós prende kupon marka Totoy Timor Drow hamutuk ho osan \$ 49.00.

23. Kazu krime omisídiu agravadu – Nú. 861/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Kolektivu
Juis : Dr. José Maria de Araújo, Dr. Júlio Gantes, Dra. Edite Palmira
Ministériu Públiku : Dr. Oscar Tavares
Defeza : Dr. George da Silva Barbosa (Advogadu husi Brazil no Jhon Tippett QC (Advogadu husi Australia)
Konkluzau : Sei kontinua prosesu

Iha 25 Jullu 2013, Tribunál Dístrital Dili prezide julgamentu ho agenda lee akuzasaun ba kazu omisídiu agravadu ne'ebé komete husi arguidu JR hasoru matebian MP. Kazu ne'e akontese iha

loron 12 Jullu 2012, iha Apartamentu Paradise Malinamuk, Comoro Sub-Distritu Dom-Aleixo, Distritu Dili.

Ministériu Públiku alega katak, durante produsaun ba prova elementus depoimentu husi na'in 11 hatudu provas sufsiente kona-ba kazu ne'e, tanba ne'e husu tribunál atu kondean arguidu pena prizaun durante tinan 19.

Ministériu Públiku mós haktuir katak arguidu iha antesidente kriminal ne'ebé la diak, tanba involve iha krime robu iha Australia no kkonsidera katak hanesan sirkunstansia agravante no husu ba tribunál atu tetu wainhira halo desizaun ba kazu ne'e.

Relasiona ho faktu sira ne'e, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu mantein artigu 139 Kódigu Penál kona-ba omisídiu agravadu ne'ebé Ministériu Públiku akuza ba arguidu no husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun durante tinan 19.

Iha parte seluk, defeza husu tribunál atu altera artigu 139 Kódigu Penál kona-ba omisídiu agravadu ba artigu 138 Kódigu Penál kona-ba omisídiu simples. Defeza hanoin katak elementu krime ne'ebé ligadu ho artigu 139 Kódigu Penál ne'ebé Ministériu Públiku apresenta la iha fundamentu.

Defeza hanoin katk argumentu hirak ne'ebé Ministériu Públiku apresenta bazeia deit ba Ministériu Públiku nia analiza no la iha dadus prinsipál (la haree direktamente) atu prova arguidu nia motivaun iha kazu ne'e. Bazeia ba argumentu hirak ne'e, defeza husu ba tribunál koletivu atu fó pena ne'ebé justu ba arguidu.

Depois rona tiha alegasaun finál husi parte sira, tribunál adia julgamentu ba 21 Agostu 2013, tuku 14:00 lorokraik ho agenda hatu'o leitura akordaun.

24. Kazu krime ameasa – Nú. 182/C.Ord/2013/TDD

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Edite Palmira
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nessi
Defeza	: Dr. Manuel Amaral (estajiadu)
Konkluzau	: Omologa

Iha 30 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o julgamentu no imediata omologa arguidu EdR husi krime ameasa ne'ebé nia komete hasoru vítima AXdS. Kazu ne'e akontese iha 5 Feveireiru 2013, iha Bairro-Pite, Dili.

Tribunál omologa prosesu ne'e bazeia ba pedidu husi vítima ne'ebé hakarak deziste tiha kazu ne'e.

Kazu ne'e akontese tanba arguidu book vítima nia alin fetu no vítima la satisfas no manda mensajem hodi husu tuir kona-ba kazu ne'e. Tanba ne'e, arguidu nervoju hodi tolok no ameasa atu baku vítima.

Bazeia ba prosesu hirak ne'e, tribunál konklui no omologa prosesu ne'ebé relaciona ho kazu ne'e.

25. Kazu krime omisídiu agravadu, ofensa ba integridade fízika simples no ameasa – Nú. 159/C.Ord/2012/TDD

Kompozisaun Tribunál : Koletivu
Juis : Dr. Júlio Gantes, Dr. Duarte Tilman no Dr. José de Araújo
Ministériu Públiku : Dr. Oscar Tavares
Defeza : Dr. Fernando Lopes de Carvalho no Dr. Manuel Sarmiento
Konkluzau : Sei kontinua prosesu

Iha 30 Jullu 2013, Tribunál Distritál Dili hala'o prosesu julgamentu ba arguidu FP ne'ebé alegadu komete krime ofensa simples, ameasa nomós omisídiu hasoru vítima AP nu'udar arguidu nia feen.

Ministériu Públiku akuza katak arguidu involve iha krime tolu (3) hasoru vítima. Iha akuzasaun ne'e haktuir katak maisumenus iha fulan Jullu no Setembru 2008, arguidu halo ofensa ba integridade fízika simples hasoru vítima.

Tuir mai iha Outobru 2008 nia laran, arguidu amisa vítima no iha 28 Outobru 2008 arguidu dudu monu vítima ba tasi Karimbala ne'ebé rezulta vítima lakon nia vida (mate), depoisde sira ba sosa kapasete no óliu iha Atambua-Indonézia.

Relasiona ho krime 3 ne'e Ministeri Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fizika simple, artigu 157 Kódigu Penál kona-ba amiasa no artigu 139 Kódigu Penál omisidu agravadu.

Bazeia krime hirak ne'e, Ministériu Públiku husu atu tribunál kondena arguidu ho pena tinan 14 prizaun. Ministériu Publiku mós husu ba tribunál atu kondena arguidu selu indemnizasaun sivíl ba vítima oan sira hamutuk US\$ 12.000.00

Enkuantu defeza husu atu tribunál esklui tiha krime ofensa no ameasa tanba família hato'o keixa ba krime 2 ne'e liu ona tempu ka liu ona fulan 6. Dadus ne'e konfirma ho data asinatura husi vítima nia oan momentu hato'o keixa.

Aleinde ne'e, relasiona ho krime omisídiu, defeza husu atu absolve arguidu tanba Ministériu Públiku la hatudu provas sufsiente.

Hafoin rona tiha alegasaun husi parte sira tribunál adia julgamentu ba iha 23 Agostu 2013, tuku 14:00 lorokraik atu rona desizaun final.

Atu hetan informasaun kle'an liután favór kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio

Diretór Ezekutivu JSMP

Diresaun e-mail: luis@jsmp.minihub.org

info@jsmp.minihub.org

Telefone: 3323883|77295795

Website: www.jsmp.tl

Facebook: www.facebook.com/timorleste.jsmp

Twitter: @JSMPTl